



Ecole Suisse de Ski et de Snowboard Torgon

Plan de Croix, 1899 Torgon - CH
ess-torgon@ess-torgon.ch
+41 (0)79 212 56 71
www.ess-torgon.ch

SCAN ME

RADIO CHÂTEL 98.8 FM

J'écoute radio Châtel sur 98.8 FM

Pendant votre séjour, vivez en temps réel toutes les infos de vos vacances... Météo, infos montagne, pistes, agenda...

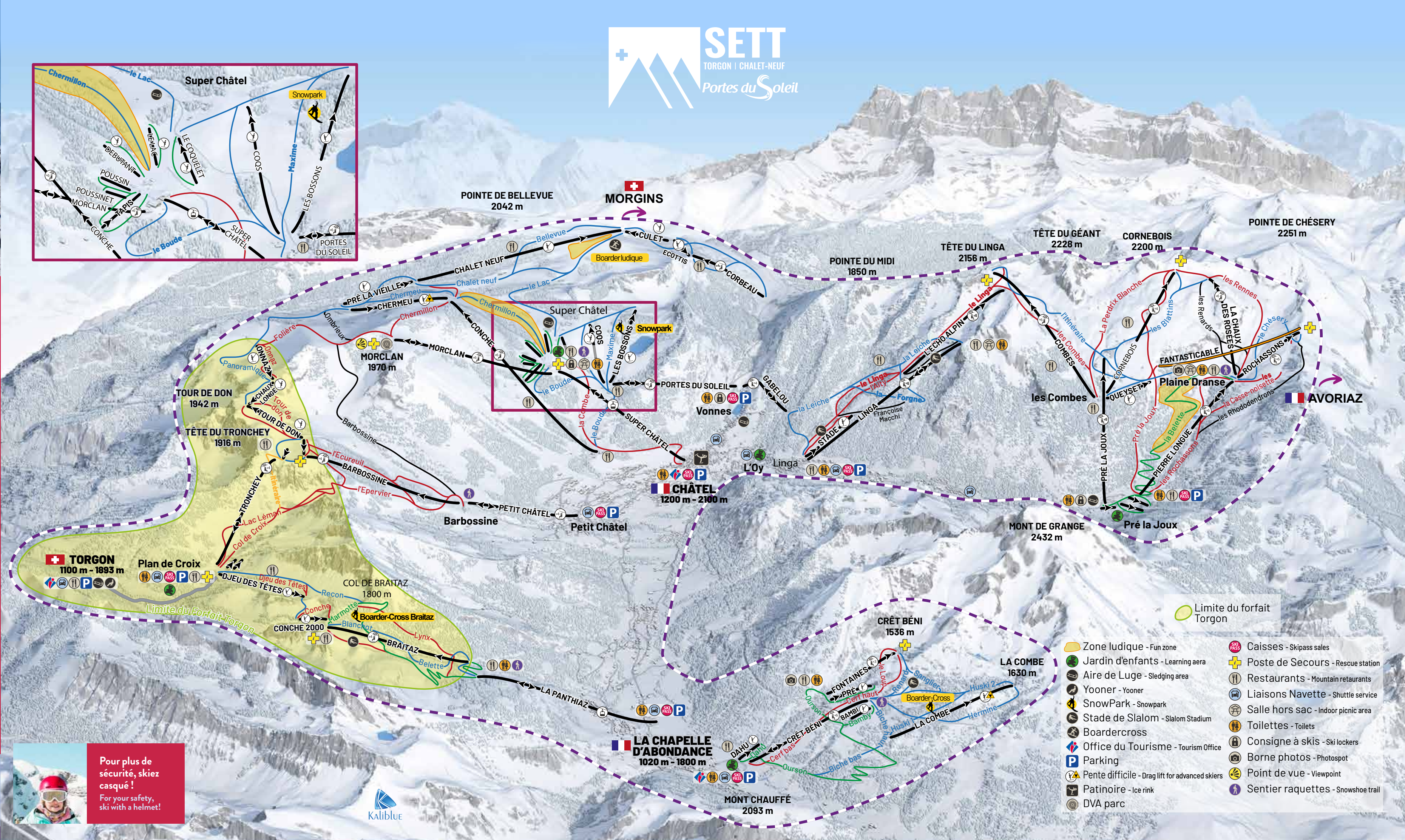
> www.radiochatel.fr

I listen to radio Châtel on 98.8 FM

During your holiday, listen to our live holiday news bulletins... Weather, mountain information, slopes, what's on, etc.



Flashez pour écouter
Flash to listen



Boarder ludique de Chalet Neuf

Piste de vitesse: cette zone d'environ 250 m de long délimitée et sécurisée par des filets, vous permet de mesurer votre vitesse grâce à une cellule chrono et un affichage lumineux.

Speed track : this area, approximately 250 m long, demarcated and secured by nets, allows you to measure your speed using a timer and a light display.

Piste Flocon Vert de Chermillon / Super Châtel
Chermillon / Super Châtel Green Flocon fun zone

La piste green Flocon vert est une piste bleue où la faune et la flore sont recréées grâce à des figurines et panneaux explicatifs.

The green Flocon vert trail is a blue trail where the fauna and flora are recreated using figurines and explanatory panels.

Piste de vitesse de Chalet-Neuf
Chalet-Neuf speed track

Dans cet espace sécurisé, vous pourrez, accompagnés ou non par des professionnels du ski, mesurer votre vitesse !

This course, secured with nets, is where to come to measure just how fast you can ski, either with a ski instructor or on your own!

Snowpark Super Châtel

Rails, kickers, slidebox, hips, rails, kickers, slide boxes, hips, snowpark de Super Châtel les freestylers débutants comme les riders confirmés !

In the snowpark of Super Châtel, boardercross await both beginner and experienced freestylers!

Freestyle practice involves risks and requires appropriate use of modules and courses.

En cas d'accident ...
In the event of an accident

1. Sécurisez la zone de l'accident et le blessé
Securing the accident area and the victim
2. Prendre connaissance de l'état du blessé
Assess victim's condition
3. Localisez le lieu de l'accident : nom de la piste et numéro de balise
Localize the accident site : name of the slope and the marker's number
4. Appelez les secours au numéro d'urgence et transmettez les informations de la nature de la blessure et du lieu de l'accident
Contact the ski patrol to the ski area emergency number and transmit information of the injury and the accident site
5. En attendant l'arrivée des secours, restez auprès du blessé
Wait with the victim until ski patrol man arrive

SERVICE DES PISTES :
+33 (0)5 50 73 35 99

144

Domaine skiable Espace Liberté
Espace Liberté ski are

Avec le forfait de ski « Espace Liberté », partez à la découverte des 120 km de glisse sur les pistes franco-suisse de Torgon, Châtel, La Chapelle d'Abondance et Morgins (secteur Corbeau).

With the Espace Liberté ski pass, your snowsports playground just got a whole lot bigger and better... For a maximum of pleasure, go to discover the slopes of Châtel, La Chapelle d'Abondance and Switzerland areas of Torgon and Morgins (Corbeau area only).

Renseignements
More information
> https://torgon.esecure.ch

Validité forfait : Espace Liberté
Domaines skiables de Châtel, La Chapelle d'Abondance, Torgon et Morgins - Secteur Corbeau

RANDOS VTT ÉLECTRIQUE GRAVEL PÉDESTRE KIDS

Châtel via Pt Châtel
Barbossine



Remontées mécaniques pour les piétons
Pedestrian lifts

Elles permettent d'accéder à des itinéraires pédestres ou tout simplement de prendre de la hauteur et contempler les panoramas.

They provide access to walking routes or quite simply to gain height and contemplate the panoramas.

Torgon
Télésiège du Tronchey
La Chapelle d'Abondance
Télécabine de La Panthiaz
Télésiège Crêt Béni

Torgon
Tronchey chairlift
La Chapelle d'Abondance
La Panthiaz gondola
Crêt Béni chairlift

Châtel
Télécabine de Super Châtel
Télésiège du Morclan
Télésiège du Petit Châtel
Télésiège de Pierre Longue
Télésiège des Portes du Soleil

Châtel
Super Châtel gondola,
Chairlift, Morclan
Chairlift, Petit Châtel
Chairlift, Pierre Longue
Chairlift, Portes du Soleil



